FRAXX BETA

ISTRUZIONI · PRONTO IN 5 MINUTI

Ecco come funziona Fraxx.

Fraxx è la tua app linguistica personale per viaggi e vita di tutti i giorni: parole, frasi e modi di dire in tante lingue, con pronuncia, coniugazione, grammatica, menu e quiz. Qui vedi in pochi passaggi come iniziare e poi tutto quello che c'è dentro Fraxx.



Versione di prova: tradurre parole nuove tutte tue non è ancora disponibile e arriverà in una versione futura. Tutto il resto funziona già, anche offline.

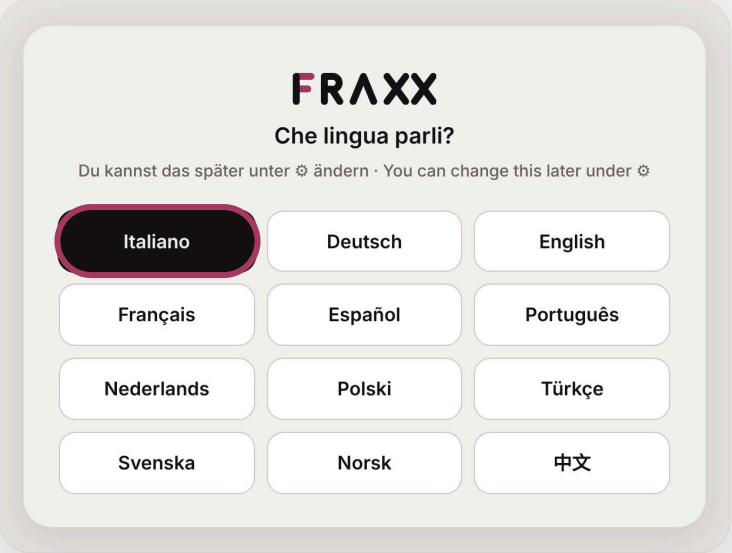
I primi passi

Cinque passaggi dalla prima apertura alla prima traduzione.

PASSAGGIO 1

Scegli la lingua

Al primo avvio Fraxx ti chiede quale lingua parli. È la tua **Lingua di partenza**: menu, spiegazioni e suggerimenti sono scritti in questa lingua. Puoi cambiarla in qualsiasi momento in ⚙.



PASSAGGIO 2

Inizia

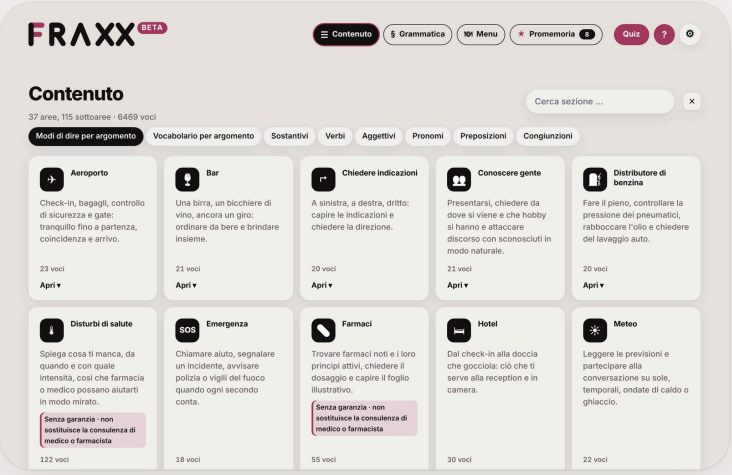
La pagina iniziale mostra cosa sa fare Fraxx. **Inizia →** apre l'indice dei contenuti. Un tocco sul logo ti riporta qui in qualsiasi momento.



PASSAGGIO 3

Apri un argomento

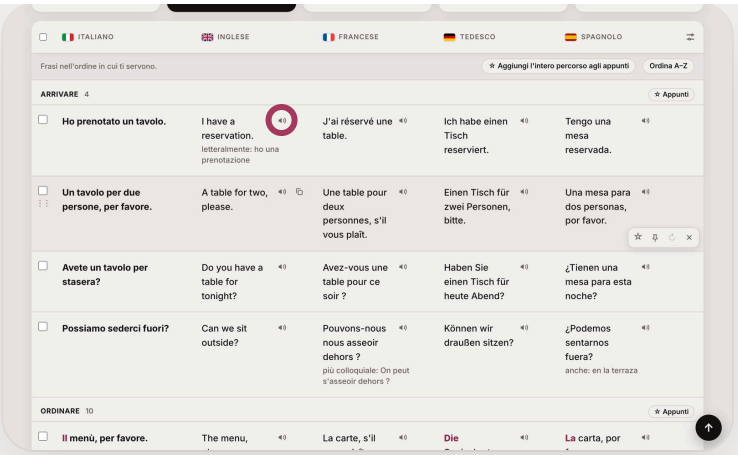
In **Contenuto** trovi tutti gli argomenti in tanti riquadri: Modi di dire per argomento (ristorante, hotel, farmacia ...) e Vocabolario per argomenti. **Apri ▾** ti porta subito dentro.



PASSAGGIO 4

Leggi, ascolta, ricorda

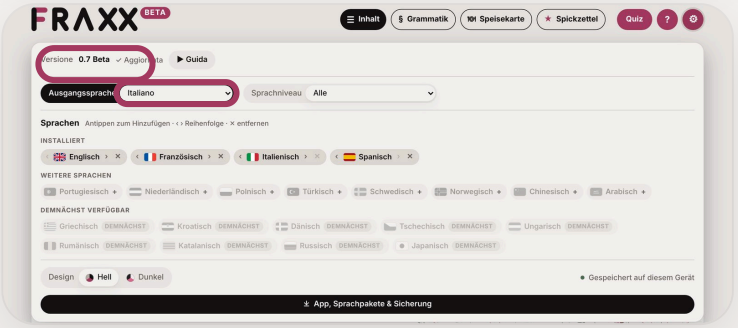
Ogni riga mostra una voce in tutte le tue lingue. L'altoparlante 🔊 legge ad alta voce, i suggerimenti in grigio spiegano le particolarità. La stella ☆ aggiunge la voce al tuo Promemoria.



PASSAGGIO 5

Impostazioni

In ⚙ scegli Lingua di partenza, Livello linguistico (da A1 a C2), le tue lingue e l'aspetto (Chiaro o Scuro). In alto trovi la tua versione.



Dopo l'installazione

Si configura una volta sola, poi Fraxx funziona anche senza internet.

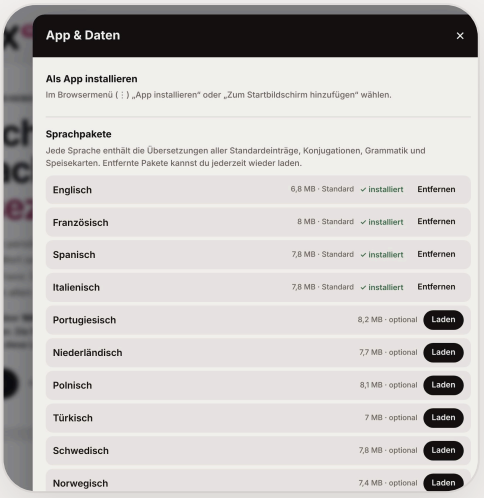
1. **Scarica i pacchetti linguistici**
   In ⚙ → **App, pacchetti linguistici & backup** scarichi le lingue che ti servono. Ogni pacchetto contiene tutte le traduzioni, le coniugazioni, la grammatica e i menu di quella lingua.

2. **Usa offline**
   Tutto ciò che è installato funziona senza internet: in aereo, all'estero senza dati mobili, dove non c'è campo.

3. **Voci migliori**
   La lettura ad alta voce usa le voci del tuo dispositivo. Su Mac e Windows Chrome di solito suona più naturale. Altre voci puoi installarle nelle impostazioni della lingua del tuo dispositivo.

4. **Salva i dati**
   Le tue stelle, i progressi e le impostazioni sono salvati sul dispositivo. In ⚙ → App, pacchetti linguistici & backup scarichi un backup e, se serve, lo ripristini.

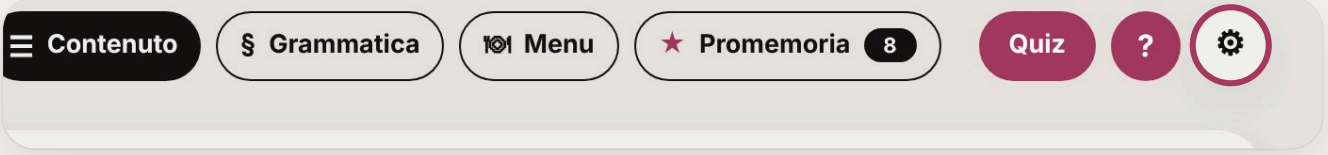
5. **Aggiornamenti**
   Quando c'è una nuova versione, compare un punto su ⚙. Lì vedi cosa c'è di nuovo e decidi tu quando aggiornare.



App, pacchetti linguistici & backup: scarica o rimuovi lingue, scarica il backup.

Tutto quello che sa fare Fraxx

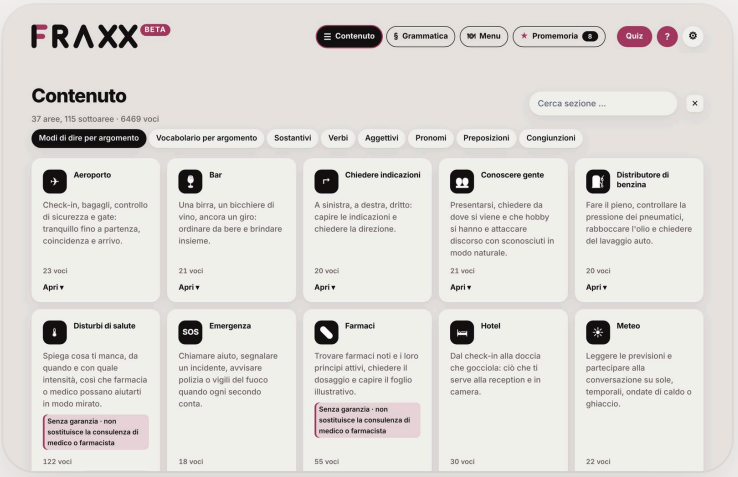
Le sezioni in sintesi: le trovi tutte nella barra in alto.



La barra in alto: Contenuto, Grammatica, Menu, Promemoria, Quiz, Aiuto (?) e Impostazioni (⚙).

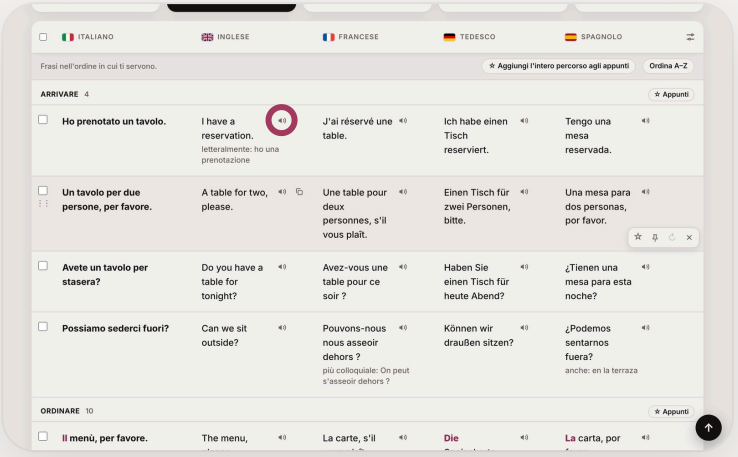
☰ Contenuto

Oltre 6.000 parole, frasi e modi di dire ordinati per argomento: dal ristorante alla farmacia, dall'officina all'ufficio pubblico. In più elenchi alfabetici di sostantivi, verbi, aggettivi e altro. Il campo di ricerca trova gli argomenti per nome.



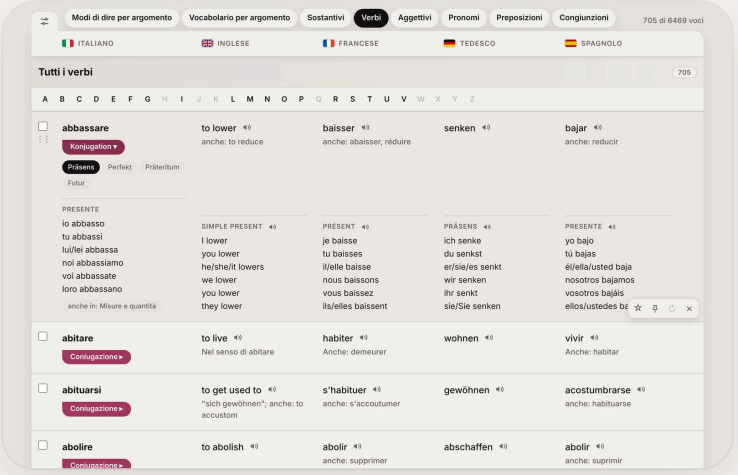
Traduzioni e pronuncia

Ogni voce compare in tutte le tue lingue affiancate, i sostantivi con l'articolo, i modi di dire tradotti in base al senso. 🔊 legge ad alta voce, un secondo tocco ferma. Con la puntina tieni in alto le voci importanti, con A–Z le ordini.



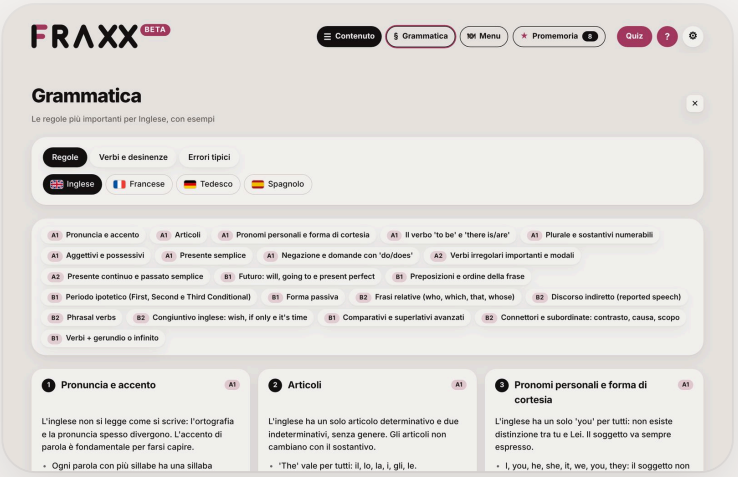
Verbi e coniugazione

I verbi sono coniugati in tutte le lingue: presente, passato prossimo, imperfetto e futuro. **Coniugazione ▸** apre le tabelle, i pulsanti dei tempi cambiano il tempo verbale.



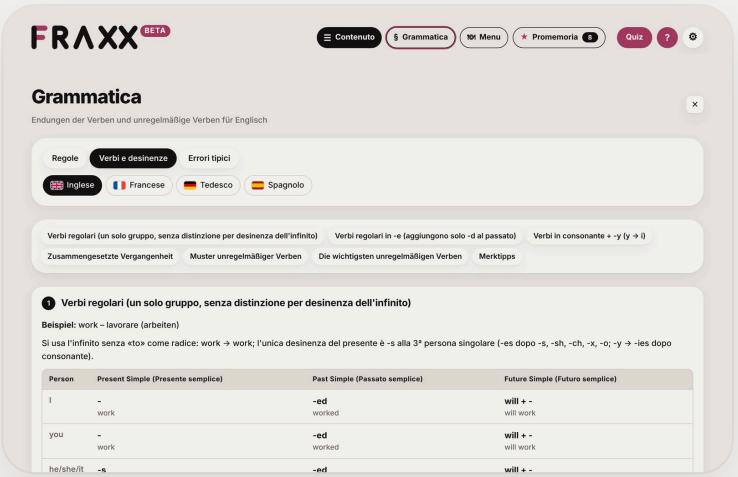
§ Grammatica

Le regole più importanti di ogni lingua da A1 a C1, con esempi da ascoltare. **Verbi e desinenze** mostra tabelle di desinenze e verbi irregolari, **Errori tipici** le trappole per chi parla la tua lingua. **Esercitati nel quiz** ti interroga su un capitolo con frasi da completare.



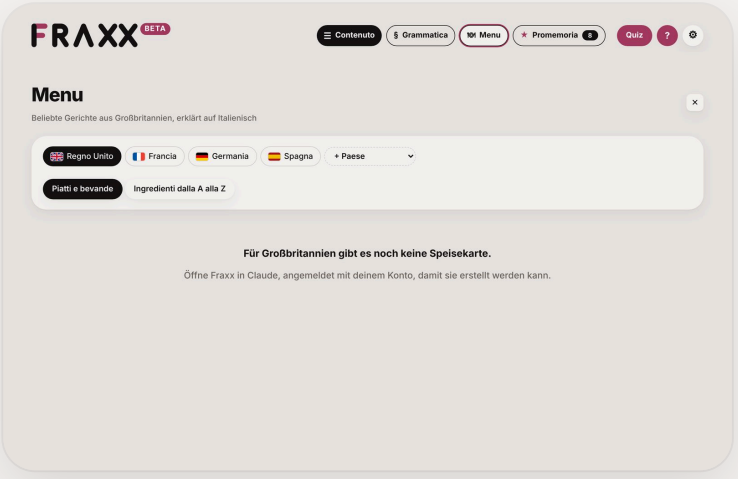
Verbi e desinenze

Le desinenze a colpo d'occhio: schemi regolari, eccezioni e i verbi irregolari più importanti, ciascuno con un esempio.



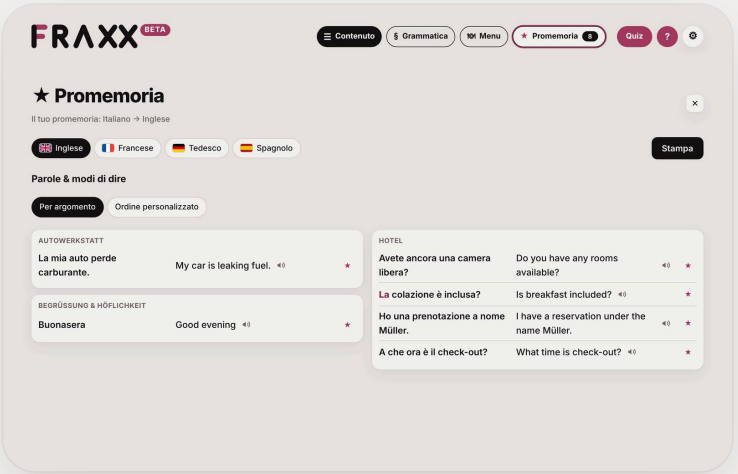
🍽 Menu

Circa 250 piatti e bevande popolari per ogni paese, con nome originale e spiegazione, più caffè, birra e vino. Le avvertenze ti mostrano quando un nome altrove significa qualcos'altro. **Ordina ▸** ti mostra come ordinare.



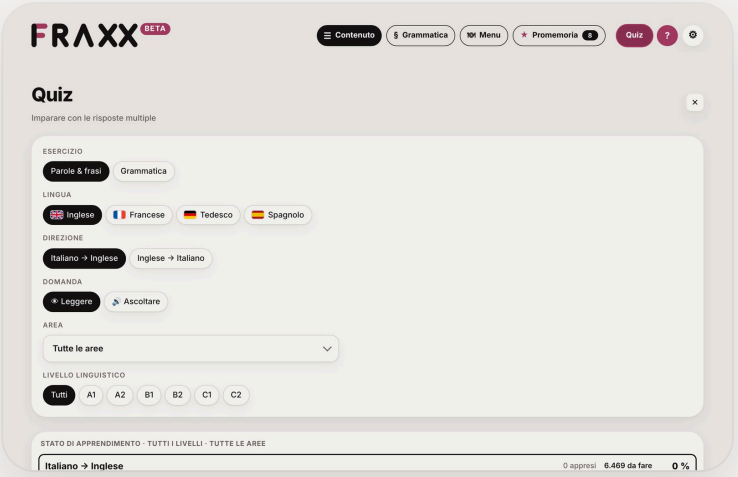
★ Promemoria

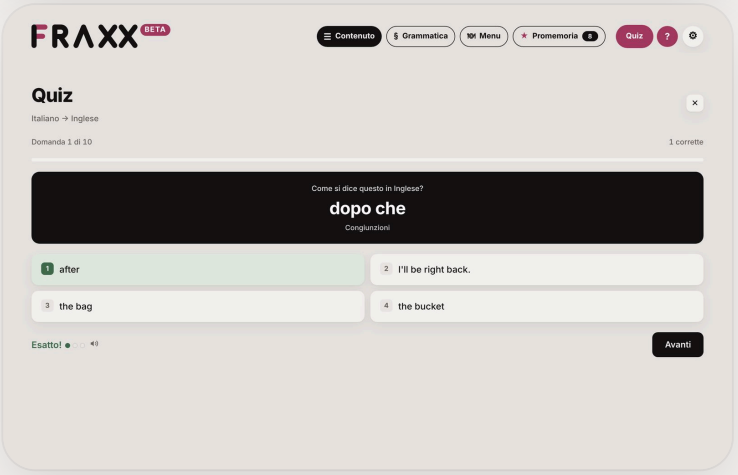
Tutto ciò che hai segnato con la stella, in modo compatto in una lingua: parole, modi di dire e piatti. **Stampa** ne ricava un foglietto per il viaggio.



Quiz

Impari con quattro risposte per domanda: Parole & frasi o Grammatica, in entrambe le direzioni, per livello e argomento. Con 🔊 **Ascolto** si sente solo la lettura. Dopo tre risposte corrette una voce è considerata imparata, i progressi mostrano a che punto sei.





Sullo smartphone

Stessi contenuti, pensati per il pollice: le righe diventano schede, la barra sta in alto.





Piccoli consigli

- Il livello linguistico in ⚙ nasconde tutto ciò che è sopra il tuo livello, in tabella, grammatica e quiz.
- Nella tabella ci stanno fino a 5 lingue affiancate: la tua lingua di partenza e altre quattro.
- Per le lingue con un'altra scrittura (arabo, russo, giapponese …) la trascrizione compare sotto in corsivo.
- Il **?** in alto a destra spiega ogni funzione in dettaglio.
- Le indicazioni sulla salute sono senza garanzia e non sostituiscono una consulenza. Ti aiutano a farti capire con il medico o in farmacia.

Buon viaggio!

Buon divertimento con Fraxx. Hai un'idea o hai trovato un errore?
Ogni feedback ci fa piacere.